

奧立佛話剛說完，說時遲那時快，胖廚子舉起握在手裡的勺子，猛向奧立佛的腦袋敲去，然後一把抓住奧立佛的手臂，大聲嚷道：「反了！反了！院長先生，請您趕快出來，這小子，不，這不知恥的鎮鬼，竟然敢再來要飯！」

院長聞聲趕來，聽完胖廚子的控訴後，把奧立佛關進一間又窄又溼的石屋裡。

第二天早上，救濟院的大門上貼著

一張大告示，上面寫著：

願意領養奧立佛的人，不論是誰，均附贈五鎊賞金。意

者請內洽。



「再見，奧立佛，願上帝祝福你。」
雖然這只是出自一個小孩子的祝福，但對奧立佛來說，這是他有生以來聽到的第一聲祝福。迪克的真摯情感深深打動了奧立佛，此後奧立佛一直沒有忘記迪克這次由衷的祝福。

奔到倫敦去

走出小鎮便是一片廣大的原野，一路上，奧立佛唯恐被人追蹤或趕上，始終躲躲藏藏的輾轉前進。

究竟要到什麼地方呢？奧立佛自己也不知道。

他只是毫無目的的走著，直到中午時分，他才停下腳步，坐在一座里程碑旁邊休息，開始盤算要到哪裡去謀生。





的歲月和汗穢，變得黑黝黝的。房裡空空洞洞的，只有一個小壁爐和一張破桌子，桌子前面站著一位面孔猙獰的猶太老人。那老人滿頭紅髮，身上披著一件油膩膩的法蘭絨長袍，令人見了厭惡三分。牆的一角約有四、五個小孩子，七橫八豎的分別坐臥在幾張床上。看他們的年紀，都和小精靈差不多，可是令人詫異的是他們都擺出一副大人的模樣，油裡油氣的在床上抽菸、喝酒。

「他是我的新朋友，叫奧立佛·崔斯特。」約翰向費勒老人介紹。
「哈！歡迎歡迎，你叫奧立佛吧？來到這就是我的貴賓。來，到爐子這裡來烤烤火，吃幾片乳酪麵包填填肚子。」

奧立佛很高興的從費勒老人手中接過麵包，吃飽後，又喝了一大杯酒，不久便躺在床上，睡得鼾聲如雷。



一位端莊美麗的少女，
從馬車上冉冉而下。

霎時，南茜忘掉
才焦急等待的痛苦，疾
速的走向他們。

「你終於來了，南
茜小姐，」蘿絲先開口
說：「自從上個禮拜以
後，我們每天晚上都到
這裡來等你呢！」

「我們不要在這裡

談話，蘿絲小姐，」南
茜神色慌張的說：「給
人聽見是不好的，我們
到那裡去吧！」

南茜指著幽暗的橋
墩下，還自循石階先走
下去。接著，蘿絲和那
位老紳士也跟著她步下
石階。



